

# BP borar eina viku aftrat

Boringin í Svínøyar-brunninum hevur ikki gingið heilt so glíðandi, sum BP hevði ætlað. Tekniskir trupulleikar eru orsökkin til, at teir fara at bora í enn eina viku. Ætlanin var at annars at røkka endaliga málinum hesa vikuna. Herfyri mistu teir eitt máttól í boriholinum. Tað fekst ikki uppáttur. Avleiðingin bleiv, at proppur mátti setast í holið og er farið at bora nýggjan brunn á góðum 4000 metra dýpi

## OLJULEITING

Jan Müller

Trupulleikar av ymsum slag hava gjørt, at tað hevur tikið væl longri tíð enn ætlað hjá BP og Shell at bora sín fyrsta brunn á føroyska landgrunninum. Boringin, sum byrjaði nakad undan ólavsoku, skuldi havt verið liðug seinnu helvt av august ella um mánaðarskiðtið august-september men var orsakað av tekniskum trupulleikum sett til at enda 12. til 15. september. Nú sær ikki mætari út enn, at tann tíðarættanin ikki fer at halda heldur. Hjarnar Djurhuus, stjóri hjá BP, sum avgjört einki vil siga um úrslitið av boringini higartil, sigur tó so mikið við Sosialin, at teir rokna við at skula bora í eina viku aftrat.

Teir hava verið rættiliga óhepnir, og hava verið tarn-



Sovereign Explorer verður latin Amerada Hess tíðliga í næstu viku

innflytari av olju um ikki so nógv ár. Nettupp tí hevur øll oljuleitingin á Atlantsmótinum alstóran týðning fyri risastóra granna okkara.

## Statoil liðugt

Hjá Statoil, sum herfyri boraði turran brunn á landgrunninum, eru teir nú við at verða lidnir at rigga av. Rúni Hansen sigur, at teir móguliga longu mánadagin ella fyrst í næstu viku kunnu lata Amerada Hess boripallin Sovereign Explorer. Tá verða akkerini tikin upp og pallurin siglir teir umleið 20-30 fjórðingarnar móti markinum, har Amerada Hess, sum operatør fyri Faroes Partnership samtakið tekur yvir. Amerada Hess hevur júst fingið borigóðkenning og verður borurin helst sett í undirgrundina seint í næstu viku. Tann brunnurin hevur fingið navnið Marjun. Tað eru fleiri jarðfrøðingar, sum Sosialurin hevur tosað við, ið halda, at henda boringin verður kanska tann mest spennandi og avgerandi, tí sjálvt leitimodellið er meira klassisk enn tey hjá bæði Statoil og BP. Farið verður eftir einum risastórum strukturi, eini sokallaðari kullu á góðum 4000 metra dýpi. Tað rættiliga áhuga-verda við hesum strukturi er eisini, at hann er eisini á bretskum øki. So verður olja funnin er sannlíkt, at talan er um eitt felt, sum bæði føroyingar og bretar hava rættin til. Uppáttur meira áhugavert er, at tað er júst sama oljusamtakið við Amerada Hess á odda, sum hevur fingið leitiloyvi til teigin hinumegin markið.

adiv av ymsum viðurskiptum. Herfyri mistu teir eitt umleið 30 metrar langt máttól í sjálvum boriholinum. Tá tað ikki eydnaðist at fáa tað upp aftur var lítið annað at gera enn at sementera tað fast og proppur varð settur í holið. Tí hava tey á West Navion verið noydd til at bora ein nýggjan brunn við síðuna av hinum. Hesin gongur meira til síðuna og skilst, at tað verður farið eftir »onkrum« teir halda seg »sígga« í undirgrundini. Um hetta er endaliga málið, sum kósin hevur verið setti eftir frá byrjan ella okkurt heilt annað er ilt at siga. Sosialurin skilur, at enn resta gott og væl 500 metrar í at koma á mál. Borað hevur eisini

verið gjøgnum nakad harðari tilfar og tá lagt verður um til eina sonevnda »side-track« boring gongst seinri.

BP og Shell fóru undir boringina 23. juli og gongur góð vika aftrat, so hevur henda boringin tikið nær um tveir mánaðir, og tað er rættiliga nógv longri enn ætlað og mett varð frá byrjan. Hetta dýrkar tí alla verkætlanina rættiliga nógv. Bara máttólíð, sum varð mist í boriholinum, kostaði knappar 20 mill. kr.

Enn er einki líkið út um úrslitið av BP boringini. Men tær gitingar og metingar, sum hava verið frammi, eru, at vónirnar til fyrsta málið hildu ikki men kortini skal boringin hava verið meira væleydnað enn

tann hjá Statoil, tí borurin hjá West Navion skal vera komin fram á fleiri áhuga-verd oljuspor. Spurningurin er so, hvat henda seinasta vikan kann geva. Hóast trupulleikar er framvegis móguleiki fyri at gera fund. Soleingi boringin heldur fram er hesin móguleikin til steðar. Um okkurt av týðningi longu eru funnið er so fyribils ein loyndómur hjá BP og Oljumálastýrinum.

## Týðning at gera fund

Fyri BP hevur eitt fund nú á føroyska landgrunninum rættiliga stóran týðning. Miðjað verður móti at økja munandi um samlaðu framleiðsluna komandi árin, og

hetta er eisini tí, at BP satsar nógv uppá at gera ikki bert eitt men tvey fund á økinum miðskeiðis millum Føroyar og Hetland. Tá boringin við Føroyar er liðug verður alt fyri eitt farið um markið í bretskt øki at bora ein brunn av nakad sama slag sum tann føroyski. Endamálið hjá BP og Shell er – verður olja funnin í báðumegin markið – at fara undir eina skjóta úbygging av báðum feltum um somu tíð, soleiðis at olja frá teimum feltunum kann koma á marknaðin um minni enn 5 ár. Hetta hevði kunnað økt munandi um samlaðu framleiðsluna hjá BP og hevði tað eisini kunnað minkað óttan hjá Bretlandi at skula gerast

# Serligur 14. september

55 ára dagurin fyri fólkaatkvøðuni í 1946 varð bráðliga orsaka av yvirganginum í USA lýstur at vera føroyskur sorgardagur. 14. september-haldini hjá Tjóðveldisflokkinum verða merk av hesum, sigur Høgni Hoydal

## SORGARDAGUR

John Johannessen

Minnisdagurin fyri fólkaatkvøðuna í 1946 verður í ár eitt sindur órðvís enn vanligt.

Orsökkin er, at lögmaður hevur boðað frá, at vit, eins



og restin av vesturheiminum, skulu lýsa dagin sorg-

ardag, til minnst um herviliga yvirgangin í USA 11.

september.

Men 14. september-

haldini, sum Tjóðveldisflokkurin og Unga Tjóðveldið fyri langari tíð síðani hava lagt til rættis, verða kortini hildin, sum ætlað.

– Vit fara tó sjálvandi at hava tað í huga, sum er hent í USA. Og eisini fara vit at halda tøgna til minnis um ræðuleikarnar, sigur Høgni Hoydal, formaður Tjóðveldisflokksins.

Eisini Javnaðarflokkurin fer at seta tíð av á landsfundinum snum, sum byrjar friggjakkvøldið 14. september, til at minnast sorgarleiðin í USA.

– Ein landsfundur er eitt stórt tiltak, sum nógv fólk eru við til at fyrireika. Tí er tað ikki so lætt at avlýsa landsfundin. Men sum øll

onnur politisk forum hava gjørt seinastu dagarnar, fara vit at umrøða hendingarnar, minnst tey farnu og virða tey við tøgna, sigur Jóannes Eidesgaard.

14. september er lýstur sorgardagur í øllum Evropa.